MATCH Sex

Nr. 33

🇩🇪
🇳🇱
🇬🇧
🇫🇷

FIT FOR ECSTASY

HOT COCK-KISSER

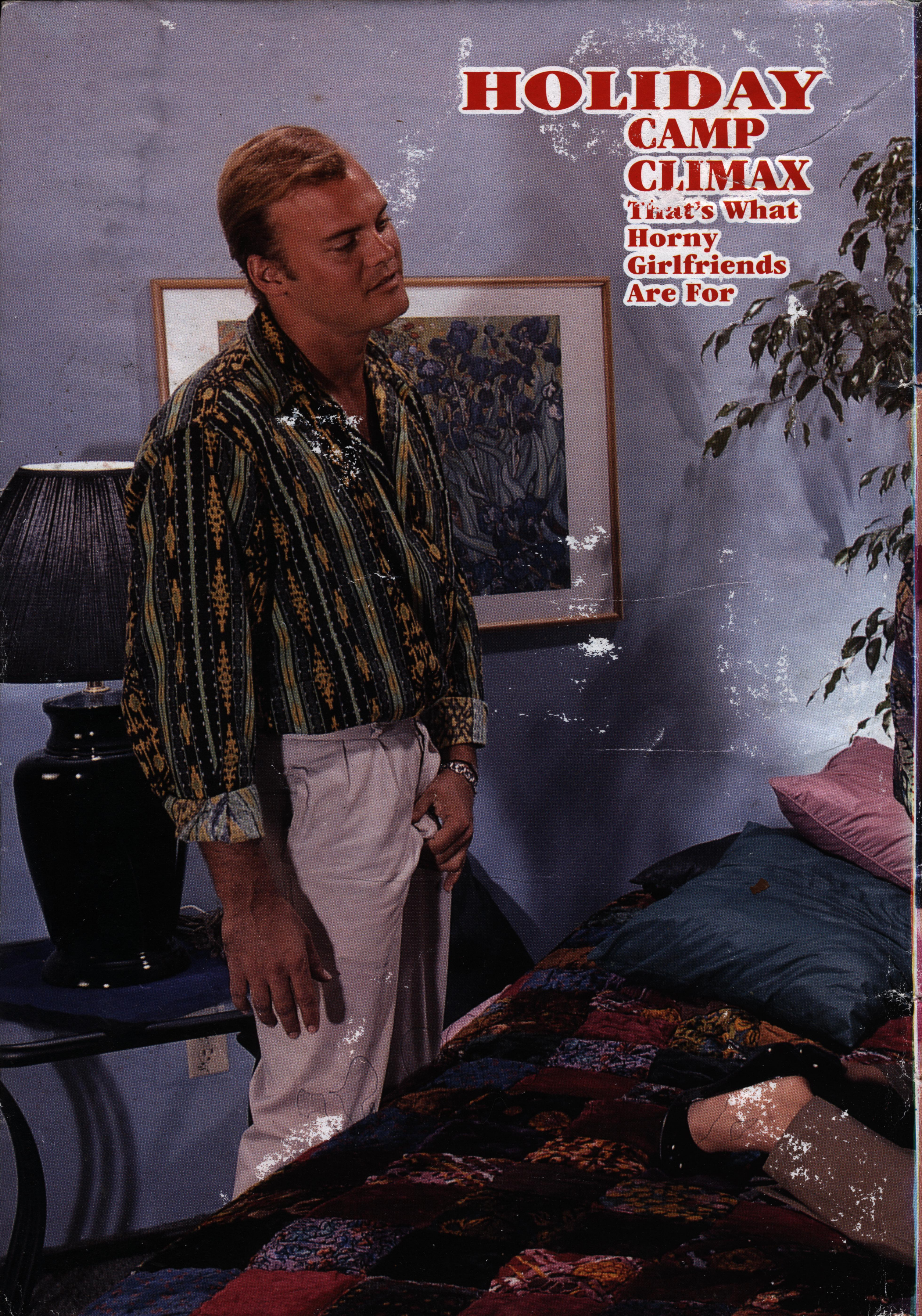
FIRST SERVICE

INTERNATIONAL EROTIC MAGAZINES

Verlag: SILWA Film GmbH, Postfach 103353, 45033 Essen · Chefredakteur: H.F. Peter · Layout: A. Popit · Photo: R. Ganter, New York · Druck: Broermann GmbH, Postfach 1128, 53821 Troisdorf · Vertrieb: ZBF Vertriebsgesellschaft mbH, Schoßbergstraße 23, 65201 Wiesbaden - Schierstein · © Copyright: März 1997 · THIS MAGAZINE IS IN COMPLIANCE WITH U.S. 18 SEC. 2257. PRODUCED AND PRINTED IN GERMANY. ALL MODELS 18 YEARS OF AGE OR OLDER. RECORD KEEPER SILWA FILM GMBH, POSTFACH 103353, 45033 ESSEN, GERMANY . PUBLISHED MÄRZ 1997

HOLIDAY CAMP CLIMAX

That's What Horny Girlfriends Are For



Ich erinnere mich gut, wie wir Susan schon im Internat das menschliche Trampolin nannten. Keine Hose war vor ihr sicher, jedem Schwanz verhalf sie zu ungeahnter Härte. Klar, daß ich meiner Freundin meinen neuen Freizeitgestalter vorstellen mußte . . .

Ik herinner me heel goed dat wij Susan op kostschool al de menselijke trampoline noemden. Geen broek was veilig voor haar, iedere pik weet ze tot ongekende hardheid op te voeren. 't Spreekt vanzelf, dat ik mijn vriendin mijn nieuwe vrijetijdsvriend moest voorstellen . . .

Jeg kan husken, at vi allerede i skolen kaldte Susan en menneskelig trampolin. Ingen buksebærere kunne føle sig sikre, hver eneste pik hjalp til hun uanede styrker. Selvfølgelig måtte jeg da præsentere min veninde for min nye fritidsbeskæftigelse.

I can still recall the time in the boarding-school when we called Susan the human trampoline. She was always on the hunt for pants, and she made every cock rear up like a pole. Of course I had to introduce my girl-friend to my new pastime passion stud . . .

Je me souviens très bien qu'à l'internat on avait déjà surnommé Susan le trampoline humain. Aucun slip de mâle n'était à l'abri de sa prise, elle amenait toutes les queues à une bandaison dure comme roc. Nature que je devais présenter mon nouveau passe-temps à ma copine . . .

Recuerdo my bien que a Susan la llamábamos, ya en el internado, la cama elástica humana. No había pantalón que se encontrara seguro ante ella, conseguía que cada polla adquiriera una inimaginada dureza. Está claro que tenía que presentarle a mi amiga mi nuevo estructurador de tiempo libre . . .

Ich hatte fast vergessen, wie aufregend Susans fickerprobte Fotze schmeckt. Früher haben wir uns stundenlang gegenseitig geleckt, wenn mal kein Hammer zur Verfügung stand. Jetzt genießen wir gemeinsam den strammen Ständer, der vor geilem Eifer strotzt . . .

Ik was bijna vergeten hoe opwindend Susan's neukbeproefde kut smaakt. Vroeger hebben we elkaar urenlang wederzijds gelikt als er eens geen hamer ter beschikking was. Nu genieten we samen van de stijve staander, die blaakt van geile ijver . . .

Jeg havde næsten glemt hvor ophidsende fisse smager, før kunne vi slikke hinanden i timevisnår vi ikke havde en pik inden for rækkevidde. Nu nyder vi sammen den stive „hammer", der strutter af iver og begær.

I had nearly forgotten the arousing taste of Susan's fuck experienced cunt. We used to lick each other for hours when there was no prick. Now we both enjoy the hot rod, who is so eager to give it to us . . .

J'avais presque oublié le goût excitant de la moule baveuse de Susan. Jadis, nous nous léchions des heures durant, quand les queues nous faisaient défaut. Aujourd'hui, nous nous partageons ce beau dard piaffant d'impatience . . .

Casi había olvidado qué excitante sabe el, en los asuntos de jodienda, probado coño de Susan. Antes nos habíamos lamido mutuamente horas y horas, caso de que no tuviéramos a mano ningún martillo. Ahora desfrutamos juntas la vigorosa picha erecta, que rebosa de cachondo ardor . . .

Sich lange zurückhalten, das war noch nie Susans Sache. Gierig wie immer stürzt sie sich in das bumsfidele Geschehen. Nur gut, daß ich ihre Adresse im Ferien-Camp gefunden habe. Jetzt ist genau die Zeit für eine superheiße Nonstop-Orgasmusfete mit Sperma-Drinks . . .

Zich lang inhouden is nooit Susan's sterkste zijde geweest. Gulzig als altijd stort ze zich in het enthousiaste neukgebeuren. Goed dat ik haar adres in het vacantiekamp gevonden heb. Nu is 't precies de tijd voor een supergeile nonstop orgasme-party met sperma-drinks . . .

Susan har aldrig været god til at holde sig tilbage. Grådig som altid styrter hun sig ud i det knepperige eventyr. Det er heldigt at jeg fandt deres adresse i ferie-campen. Nu er det tid til et superhedt nonstop orgasmeparty med lækre spermadrinks.

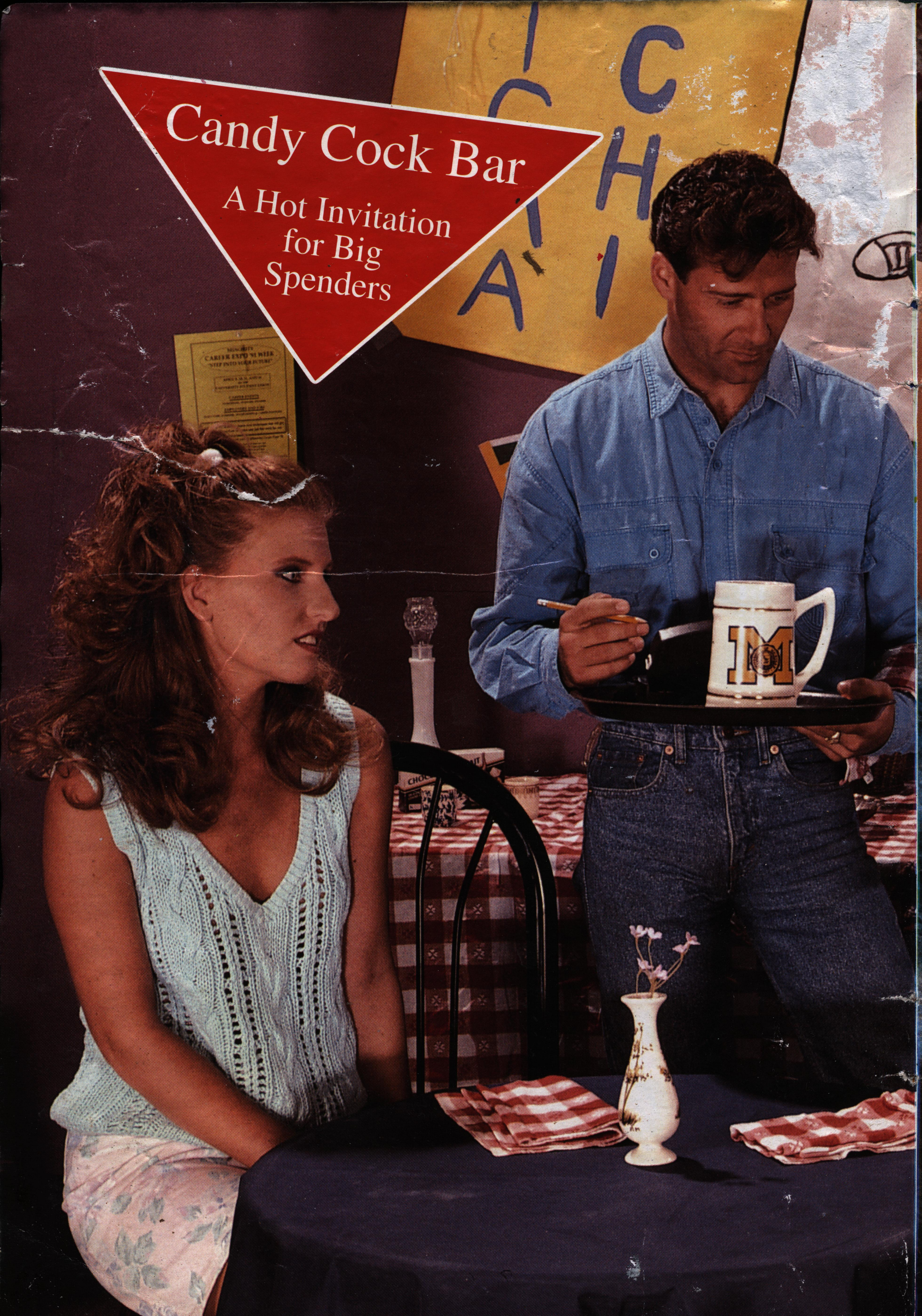
Susan never knew how to keep herself back. Greedily as usual she joins in the horny action. Fortunately I've found out her address in the holiday camp. So now time has come for this hot nonstop climax orgy with spunky boozes . . .

Susan n'a jamais su se retenir longtemps. Avide comme toujours, elle se jette dans la mêlée. Heureusement que j'ai trouvé son adresse au camp de vacances. C'est le moment idéal pour des orgies avec du foutre jusqu'à plus soif et des orgasmes sans fin . . .

El aguantarse durante mucho tiempo nunca fue la cualidad de Susan. Avida como siempre se precipita en la alegre jodienda. Está bien que he encontrado su dirección en el campo de vacaciones. Este es el momento para una supercaliente fiesta orgásmica sin fin con cócteles de esperma . . .

Candy Cock Bar

A Hot Invitation for Big Spenders



O'DOUL'S
BUD LIGHT
SIGMA
DERBY

'S
HT
RBY
DAYS

Ruth

...the perfect pleasure pussy

DE

UL'S
D LIGHT
DER
D

Ich habe noch jeden harten Ständer weichgefickt. Wenn's sein muß, auch mit frechen Methoden. Unsere Stammkneipe ist mein liebstes Jagdrevier. Bis auf Barmann Franks Latte kenne ich hier alle Schwänze!

Ik heb nog altijd iedere harde pik zacht kunnen neuken. Als 't moet, ook met schaamteloze methoden. Onze stamkroeg is mijn liefste jachtgebied. Tot die van barman Frank toe, ken ik hier alle pikken!

Jeg har altid kunnet gøre en stiv pik blød. Også med frække metoder, hvis det skal være på den måde. Vores lokale værtshus er mit bedste jagtrevir. Her kender jeg alle pikke undtagen bartender Franks.

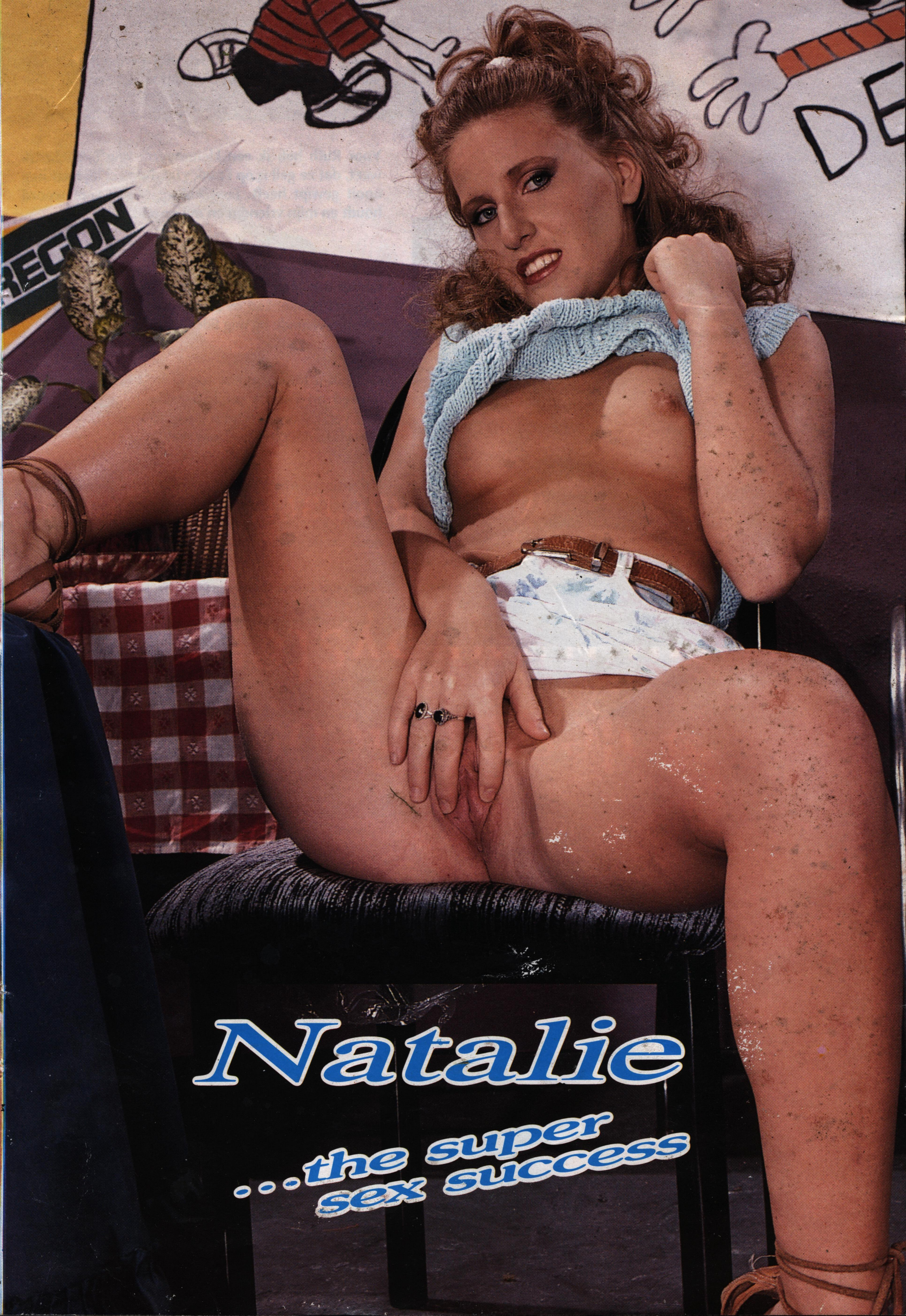
I've already given every cock the works. Even with some randy tricks, if it has to be. I prefer to go on the hunt in our local pub. Here I know all the cocks, except from that of barman Frank!

J'ai toujours réussi à baiser toutes les bites dures. S'il le faut en utilisant des méthodes peu orthodoxes. Notre café habituel est mon terrain de chasse préféré. Je connais ici toutes les lances sauf celles de Frank, le barman !

Hasta ahora he podido con todas las pichas. Y si era necesario he usado métodos bastante frescos. En el bar de la esquina es donde me encanta ligar. Y me he tirado a todas las pichas menos la del chico del bar, Frank.

IGMA
CHI
REGON

DOUL'S
LIGHT
DE



Natalie

...the super
sex success

Für Ruth habe ich mir eine kleine Überraschung ausgedacht. Ich weiß, daß sie auf Franks Riemen scharf ist, weil er sie noch nie gevögelt hat. Mal sehen, ob der Typ Wort hält und meine Freundin und mich aufgeilt!

Voor Ruth heb ik een kleine verrassing bedacht. Ik weet, dat ze geil is op Frank's lat, hoewel hij haar nog nooit gewipt heeft. Eens kijken, of die knul woord houdt en mijn vriendin en mij opgeilt!

Jeg har udtænkt en lille overraskelse til Ruth. Jeg ved, hun er ude efter franks pik, fordi han endnu ikke har kneppet hende. Lad os se om fyren holder sit ord og gør min veninde og mig liderlige.

I've got a little surprise for Ruth. I know that she's horned on Frank's prick because he hasn't fucked her, yet. I wonder if he is going to keep his word and gives it to my girlfriend and me!

J'ai préparé une petite surprise à Ruth. Je sais qu'elle a envie de la bite de Frank, parce qu'il ne l'a jamais baisée. Voyons si le type tient sa parole et réussit à nous exciter, ma copine et moi !

Tengo una buena sorpresa para Ruth. Sé muy bien que está loca por la picha de Frank porque nunca se la ha tirado. A ver si el tio cumple palabra y nos pone bien calientitas a las dos.

OREGON

UMA
M

DERBY DAYS
OREGON
OR

Das läuft ja herrlich heiß nach Plan. An Ruths Zunge erkenne ich, wie begeistert sie die Rute zwischen ihren süßen Schamlippen melkt. Da haben sich echt zwei schwarfe Stoß-Talente getroffen. Hey, Mädchen, laß mir was von dem Hammer übrig!

Nou, dat loopt lekker geil volgens plan. Aan Ruth's tong kan ik merken hoe geestdriftig ze de roede tussen haar zachte schaamlippen melkt. Hier hebben twee echt hete stoottalenten elkaar gevonden. Hé, meisje, laat nog wat van die moker voor mij over!

Det går jo lige efter planen. Jeg kan se på Ruths tunge hvor begejstret hun baner vejen mellem sine søde skamlæber. Det er virkelig to skrappe kneppere, der her møder hinanden. Hør, min pige, lad også mig få lidt af hammeren.

Everything works out as I planned it. I can feel at Ruth's tongue how much she enjoys to milk off the cock with her sweet cunt lips. This is a shag of two really talented hot fuckers. Hey girl, let me have my share of the dick!

Ça marche comme sur des roulettes. A la langue de Ruth je remarque de quelle manière enthousiaste elle traie le pieu entre ses douces lèvres vaginales. Deux gros talents se sont rencontrés. Hé ma fille, laisse-moi un peu de cette bite !

Esto si que esta yendo bien. Y nos las estamos pasando de rechupete. Ruth está calientísima y se vé las ganas que le tiene. Pero a ver chica que yo no me quiero quedar como una tonta perdida. Déjame algo para mí.

SIGMA
CHI
BUD
OREGON

Gibt es etwas Köstlicheres als eine angefickte Fotze?! Der Pflaumensaft meiner Freundin schießt in breiten Strömen aus der warmen Pussy, und der steife Leckschwanz schmeckt nach geiler Möse, die zu allem Orgasmusspaß bereit ist!

Kun je je iets voorstellen dat zo kostelijk is als een opgenaaide kut? Het pruimensap van mijn vriendin schiet in brede stromen haar warme poesje uit en de stijve likpik smaakt naar geile kut, die klaar is voor ieder orgasmeplezier!

Findes der noget dejligere end en gennemkneppet fisse? Min venindes fissesaft flyder i stride strømme fra den varme fisse, og den stive pik sukker efter en liderlig ‹dåse›, der er parat til alle tiders orgasmesjov.

What could be more delicious than a warm fucked cun The juices shoot in torments out of my girlfriend's warm pussy, and the hard lolly tastes with horny quim, hungering for all the orgasmic fun!

Est-ce-qu'il y a quelque chose de plus exquis qu'une chatte qu'on vient de baiser ? ! Le jus de moule de ma copine jaillit à gros jets de sa chatte chaude et la dure queue qui la lèche a le goût de chatte en châleur, prête à toutes les fantaisies pour arriver à l'orgasme !

No hay nada mejor que la rajita recien jodida y con sabor a picha caliente. Qué rica la leche y los jugos. Y la picha tiesa sabe a buena rajita que ha estallado mil veces.

DERBY
DAYS

„Du und Frank, ihr steckt doch unter einer Decke!“ stöhnt Ruth und grinst frech, ehe sie sich den Schwanz bis zum Anschlag in die Fotze zieht. Na ja, wozu hat sie mich schließlich als intime Busen-Freundin, das spitze Luder!

"Jij en Frank, jullie spelen toch onder één hoedje!", kreunt Ruth en lacht gemeen, voordat ze de pik tot aan de ballen in haar kut trekt. Nou ja, waarom heeft ze mij ook anders als intieme boezemvriendin, het geile loeder!

Du og Frank har bestemt noget i ærmet, stønner Ruth og griner frækt, inden hun tager fat i pikken og presser den op i fissen. Nå ja, hun er jo når alt kommer til alt min intime kneppeveninde, den liderlige luder.

"You're hand in glove with Frank!" Ruth moans with a cute grin before she shoves the cock into her cunt up to the hilt. Well, you randy lay, that's what close friends are for!

« Toi et Frank, vous vous êtes donné le mot ! » gémit Ruth et elle sourit de manière insolente, avant de se bourrer la queue jusqu'à la garde dans sa chatte. Eh bien quoi, c'est pas pour des prunes que je suis la meilleure copine de cette salope !

« Tu y tu amigo Frank os estais burlando de mí », dice y se mete la picha hasta el fondo de su coño mientras que le pide a su amiga que le dé una mamada.

SIGMA
CHI
OREG

Bianca

In Love With Lust

NINA
Dirty Dicks

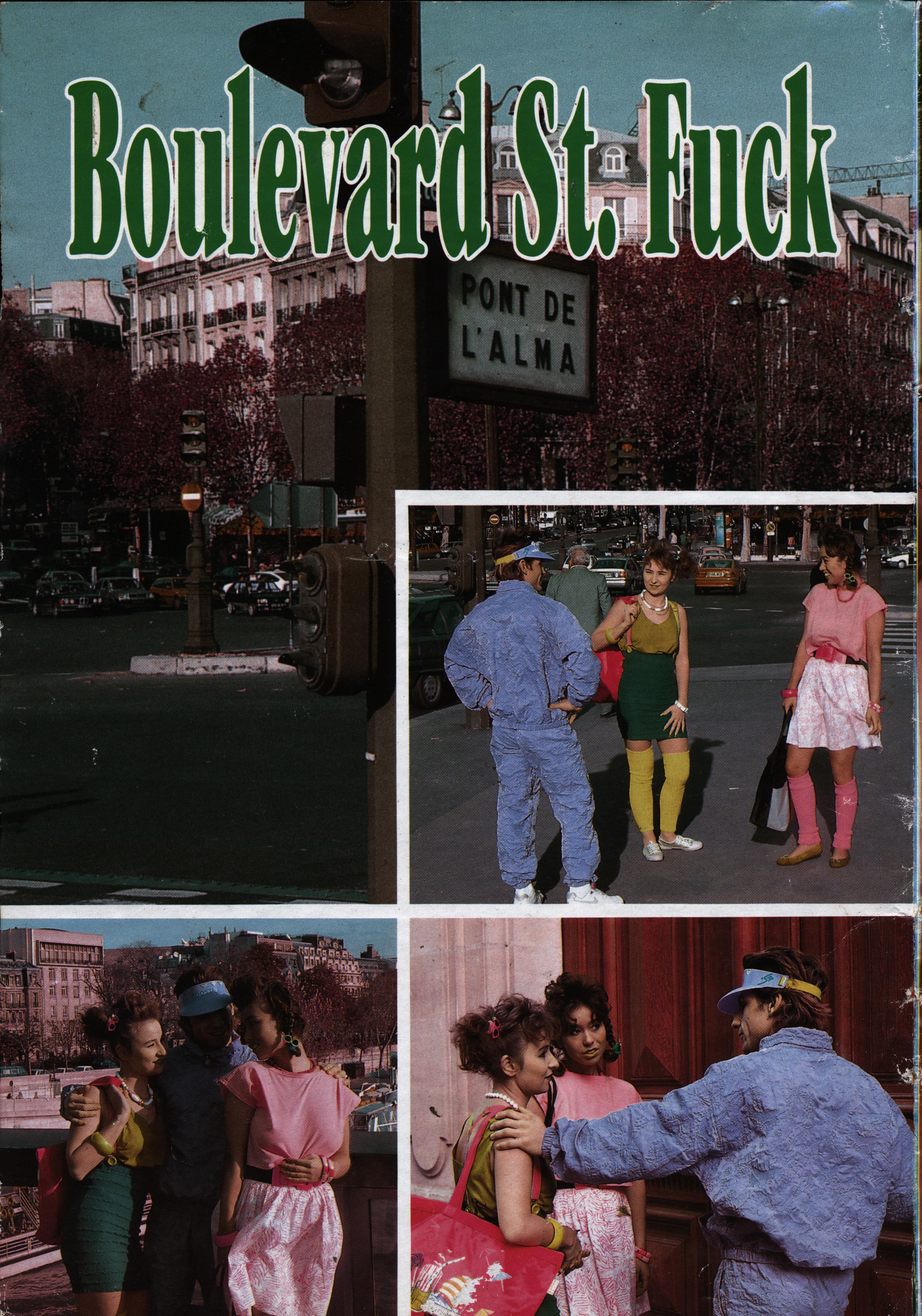
Zwei Dinge braucht die Frau – etwas für die Möse und ein stilles Plätzchen, wo die geile Post abgehen kann! Hat sie dazu noch eine scharfe Phantasie, weiß sie, wie glücklich ich bin bei meinem hemmungslosen Wichsvergnügen!

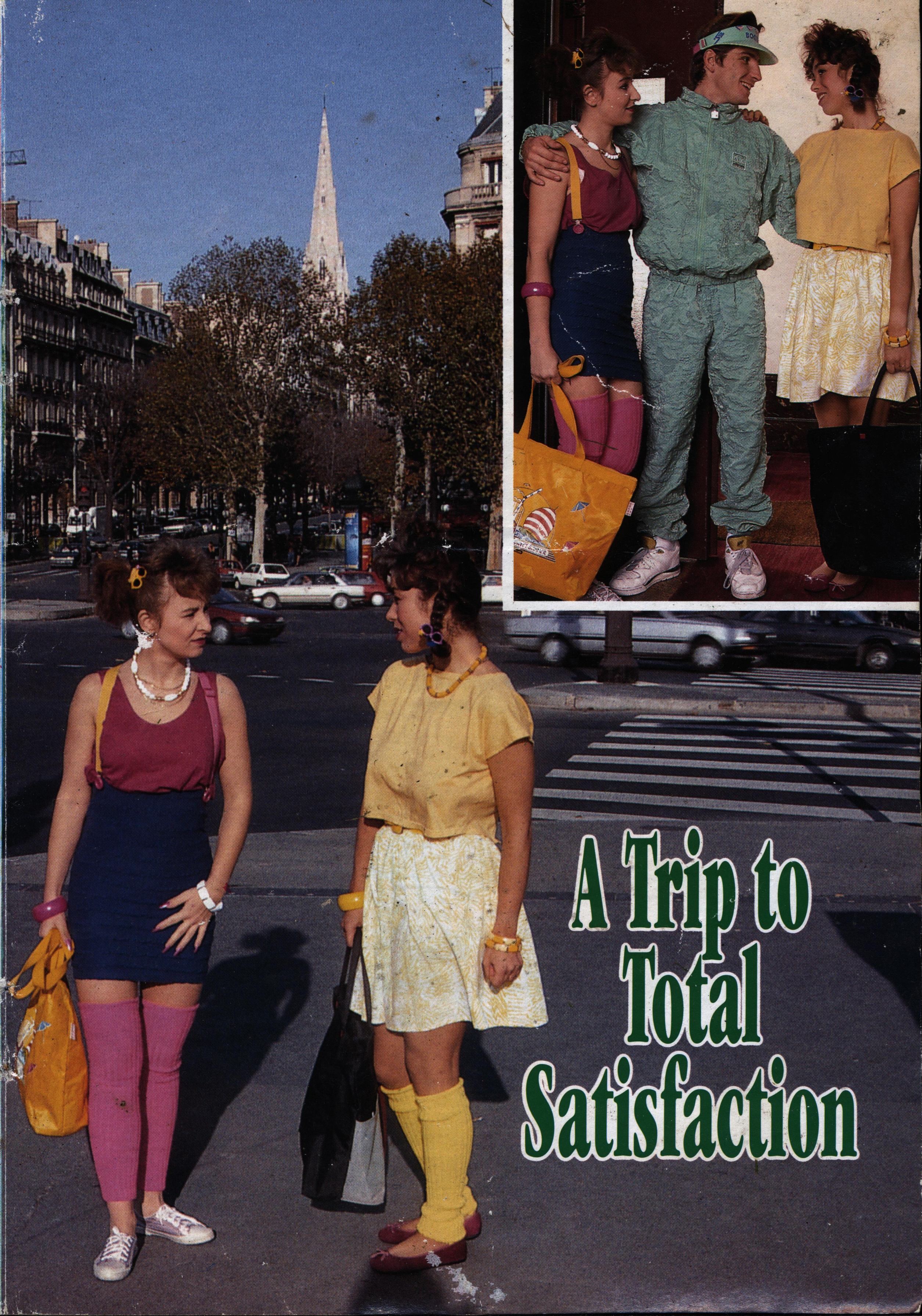
Twee dingen heeft een vrouw nodig – iets voor haar kut en een stil plekje, waar ze zich kan laten gaan! Als ze dan ook nog over wat geile fantasie beschikt, weet ze, hoe gelukkig m'n wilde masturbatiegeneugten me maken!Y

A woman needs two things – hard stuff for her pussy and a quiet place to have her horny way! Provided she benefits from hot fantasy she is in a position to imagine how happy I am enjoying my unbridled pleasures while masturbating!

Une femme a besoin de deux choses: quelque chose pour la chatte et un petit coin tranquille pour s'envoyer en l'air! En plus, si elle a l'imagination fertile, elle sait quel pied je prends avec mes branlettes sans retenue!

Boulevard St. Fuck


PONT DE L'ALMA



A Trip to Total Satisfaction

Auch wenn Zelina und ich vom Lande kommen und uns in der großen Stadt nur wenig auskennen, eines wußten wir von Anfang an – wir wollten vögeln. Hemmungslos. Und Boris würde nur einer von vielen Boys sein . . .

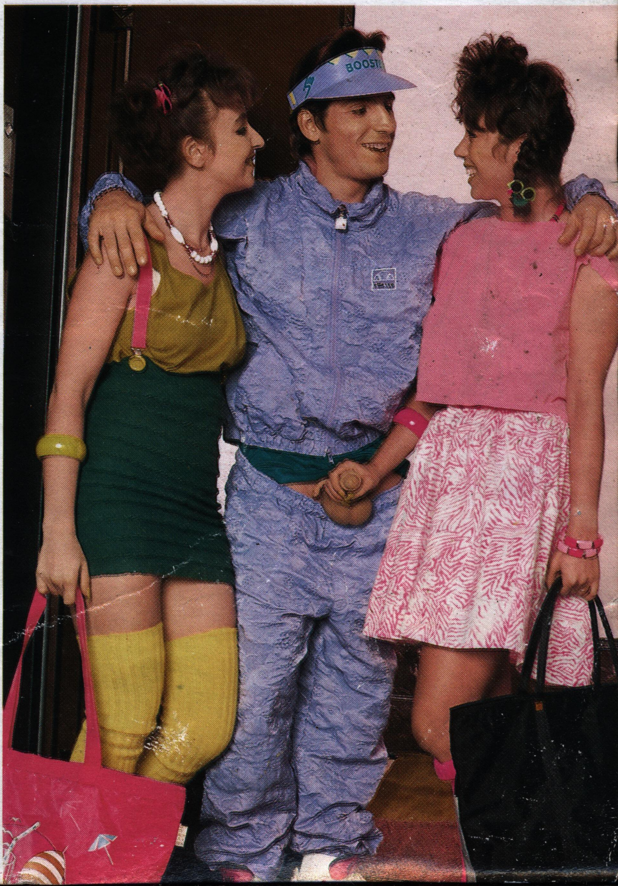
Zelina en ik mogen dan van het platteland komen en maar heel weinig afweten van het leven in de grote stad, een ding wisten we van het begin af aan – we wilden wippen. Ongeremd. En Boris zou er maa een van vele jongens zijn . . .

Zeline og jeg kommer ganske vist fra landet, og kender ikke så meget til storbyen. Men en ting vidste vi fra starten – vi ville kneppe. Hæmningsløst. Og Boris ville bare være en af mange fyre.

Maybe Zelina and I are country cousins who don't know too much about the big city, but one thing we know for sure: We want to screw. Uninhibitedly. And Boris will be just one of many guys . . .

Aunque Zelina y yo eramos del campo y no teníamos mucha idea de lo que era la ciudad, sabiamos lo que buscábamos: Unas buenas pichas tiesas. Y al fin encontramos a Boris . . .

Même si Zelina et moi, nous venons de notre campagne et sommes plutôt perdues dans la grande ville, une chose était sûre dès le début – nous voulions baiser. Sans retenue. Et Boris ne serait qu'un mec parmi tant d'autres . . .



BOOST

BOOSTER

K. Toyokawa

Kitzlernähe, wird sie total unberechenbar. Aber was rege ich mich auf! Mir geht's ja nicht anders. Liegt Spermaduft in der Luft, spreizen wir beide nur zu gerne die zarten Schenkel . . .

Als Zelina eerst maar een stang of een tong in de buurt van haar klitje heeft, dan wordt ze helemaal ontoerekenbaar. Maar waarover wind ik me op! Mij gaat 't immers net zo. Zweeft er spermageur in de lucht, dan spreiden we allebei maar al te graag onze zachte dijen . . .

Hvis Zelina først har fået en pik eller tunge i nærheden af sin klitoris bliver hun helt utilregnelig. Men hvorfor skulle jeg hidse mig op over det? Jeg har det jo lige sådan. Er der spermaduft i luften spreder vi hjertans gerne de smukke ben.

Once Zelina feels a dick or a tongue getting close to her clit, she let's it all hang out. It's the same with me. When the air is fragrant with sperm we deliberately spread our soft thighs apart . . .

Zelina es una puta caliente que no se pierde una picha. Pero es que yo soy igual. Me encanta mamar y chupar y cuando veo una picha me vuelvo media loca. No dejo que se me escape . . .

Il suffit qu'une queue s'approche de la langue ou du clito de Zelina pour qu'elle ne se contrôle plus. Mais je ne vais pas jouer les vertueuses, je suis pareille ! Quand il y a du parfum de foutre dans l'air, il ne faut pas nous demander deux fois d'écarter nos douces cuisses . . .

adidas
TORSION

Manche in unserer Klasse haben noch nie gevögelt. Den armen Dingern müssen wir immer erzählen, was wir erleben. Das machen wir natürlich nur, wenn sie uns dafür die Mösen lecken. Die werden nach unserem Trip vielleicht Augen machen . . .

Veel meisjes in onze klas hebben nog nooit gewipt. Die arme dingen moeten wij altijd vertellen wat we meemaken. Dat doen we natuurlijk alleen maar als ze ons als tegenprestatie de kutten likken. Ze zullen hun oren niet geloven na onze trip . . .

Der er nogle i vores klasse, der aldrig har kneppet. Vi må altid fortælle de små stakler, hvad vi oplever. Det gør vi naturligvis gerne, men så skal de til gengæld slikke vores fisser. De vil gøre store øjne, når de hører om vores tur.

Some of our class mates haven't screwed, yet. We always have to tell those poor birds everything that happens to us. But we only do it if they lick our pussies in return. After this trip they will be listening to us with rivetted eyes . . .

Boris es nuestro macho preferido. Se gasta una picha tremenday le sacamos todo el polvo que tiene. Le damos buenas mamadas y el nos tapa todos los agujeros. No hay nada como un buen follón . . .

Pues nuestra clase está llena de nenas que nunca han jodido. A estas infelices les contamos nuestras aventuras con los machos mientras que ellas nos dan buenas mamadas y chupadas . . .

Il y en a dans notre classe qui n'ont encore jamais baisé. Nous devons toujours raconter à ces pauvres créatures ce que nous avons vécu. Mais nous ne le faisons que si en échange, elles nous lèchent la chatte. Elles n'en reviendront pas, quand nous leur raconterons notre voyage . . .

Boris ist unser erster Streich. Der Bock ist ganz schön erstaunt, was Zelina und ich alles auf der Pfanne haben. Ob Stadt oder plattes Land, frisch gefickte Eiersahne schmeckt überall gleich gut. Wir müssen es schließlich wissen . . .

Boris nemen we eerst te pakken. De knul is stomverbaasd over wat Zelina en ik allemaal van plan zijn. Stad of plaateland, vers geneukte ballenroom smaakt overal even lekker. En wij moeten 't per slot van rekening weten . . .

Boris er vores favorit. Bukken er temmelig forbavset over hvad Zelina og jeg kan præstere i by eller på landet. Frisk kneppefløde smager bedst. Vi må jo vide det.

Boris is our first victim. This bloke is pretty astonished at all the tricks Zelina and I know. No matter if you're living in the city or in the country, freshly fucked sperm always tastes fine. We do have to know it . . .

Boris es nuestro macho preferido. Se gasta una picha tremenda y le sacamos todo el polvo que tiene. Le damos buenas mamadas y el nos tapa todos los agujeros. No hay nada como un buen follón . . .

Boris est notre premier coup. Le jeune taureau est plutôt surpris de découvrir tout notre répertoire. Que ce soit à la ville ou à la campagne, du jus d'homme fraîchement tiré, c'est toujours aussi délicieux. Et nous sommes bien placées pour le savoir . . .

MATCH Sex

Nr. 33

FIT FOR ECSTASY

HOT COCK-KISSER

FIRST SERVICE

1160052033

INTERNATIONAL EROTIC MAGAZINES